

Amtsblatt der Europäischen Union

C 295



Ausgabe
in deutscher Sprache

Mitteilungen und Bekanntmachungen

64. Jahrgang

23. Juli 2021

Inhalt

II Mitteilungen

MITTEILUNGEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN STELLEN DER EUROPÄISCHEN UNION

Europäische Kommission

2021/C 295/01

Genehmigung staatlicher Beihilfen nach den Artikeln 107 und 108 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union — Vorhaben, gegen die von der Kommission keine Einwände erhoben werden ⁽¹⁾

1

DE

⁽¹⁾ Text von Bedeutung für den EWR.

II

(Mitteilungen)

MITTEILUNGEN DER ORGANE, EINRICHTUNGEN UND SONSTIGEN STELLEN
DER EUROPÄISCHEN UNION

EUROPÄISCHE KOMMISSION

**Genehmigung staatlicher Beihilfen nach den Artikeln 107 und 108 des Vertrags über die
Arbeitsweise der Europäischen Union****Vorhaben, gegen die von der Kommission keine Einwände erhoben werden**

(Text von Bedeutung für den EWR)

(2021/C 295/01)

Datum der Annahme der Entscheidung	9.12.2020	
Nummer der Beihilfe	SA.59714 (2020/N)	
Mitgliedstaat	Portugal	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	COVID-19: Modificação do regime SA.56886 (2020/N)	
Rechtsgrundlage	Decreto-Lei n.º 15/2020, de 15 de abril	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	—	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 2,7482 (in Mio.) Jährliche Mittel: EUR 0,458 (in Mio.)	
Beihilfeshöchstintensität	—	
Laufzeit	bis zum 30.6.2021	
Wirtschaftssektoren	Fischerei und Aquakultur	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Instituto de Financiamento da Agricultura e Pescas, I.P. Rua Castilho, 45-51, 1269-164 Lisboa	

Sonstige Angaben	—
------------------	---

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	9.12.2020	
Nummer der Beihilfe	SA.59726 (2020/N)	
Mitgliedstaat	Luxemburg	
Region	LUXEMBOURG (GRAND-DUCHE)	Nicht-Fördergebiete
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	COVID 19- Soutien du secteur de la viande	
Rechtsgrundlage	Décision du Conseil de Gouvernement du 12 juin 2020	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 1,5 (in Mio.) Jährliche Mittel: EUR 1,5 (in Mio.)	
Beihilfehöchstintensität	—	
Laufzeit	bis zum 30.6.2021	
Wirtschaftssektoren	Tierhaltung	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Service d'Economie Rurale 115, rue de Hollerich	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	11.12.2020	
Nummer der Beihilfe	SA.59815 (2020/N)	
Mitgliedstaat	Kroatien	
Region	HRVATSKA	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	State Aid Program for primary agricultural producers due to difficult business conditions caused by the pandemic COVID-19	

Rechtsgrundlage	Act on Agriculture (Official Gazette 118/2018 and 42/2020); https://narodne-novine.nn.hr/clanci/sluzbeni/2018_12_118_2343.html	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: HRK 70 (in Mio.) Jährliche Mittel: HRK 70 (in Mio.)	
Beihilfemaximalintensität	—	
Laufzeit	bis zum 30.6.2021	
Wirtschaftssektoren	Landwirtschaft; Jagd und damit verbundene Tätigkeiten	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Ministry of Agriculture Ulica grada Vukovara 78	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	18.12.2020	
Nummer der Beihilfe	SA.59876 (2020/N)	
Mitgliedstaat	Spanien	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	ECON — Régimen de ayudas de reestructuración y relanzamiento para pymes en crisis en Asturias	
Rechtsgrundlage	Resolución de 26 de marzo e 2018, de la Consejería de Empleo, Industria y Turismo, por la que se aprueban las bases reguladoras de la concesión de ayudas destinadas a la reestructuración y relanzamiento de empresas en crisis, dictadas al amparo de las Directrices sobre ayudas estatales de salvamento y de reestructuración de empresas no financieras en crisis (2014/C 249/01) publicadas en el DOUE de 31 de julio de 2014. (3) The objective of the scheme remains, as described in recital (3) of the original decision, the rescue and restructuring of SMEs in difficulty in the Autonomous Community of Asturias (hereinafter „Asturias“). To this end three types of aid can be granted, namely rescue aid, restructuring aid and temporary restructuring support.	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Rettung von Unternehmen in Schwierigkeiten	

Form der Beihilfe	—
Haushaltsmittel	—
Beihilfehöchstintensität	—
Laufzeit	1.1.2021 — 31.12.2023
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Instituto de Desarrollo Económico del Principado de Asturias Parque Tecnológico de Asturias s/n 33428 Llanera -Asturias-España
Sonstige Angaben	—

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	17.12.2020	
Nummer der Beihilfe	SA.59944 (2020/N)	
Mitgliedstaat	Luxemburg	
Region	LUXEMBOURG (GRAND-DUCHE)	Nicht-Fördergebiete
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	COVID-19: Aide au secteur des semences	
Rechtsgrundlage	Décision ministérielle du 23 novembre 2020 basée sur une Décision du Conseil de Gouvernement du 12 juin 2020	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 0,5 (in Mio.) Jährliche Mittel: EUR 0,5 (in Mio.)	
Beihilfehöchstintensität	—	
Laufzeit	bis zum 30.6.2021	
Wirtschaftssektoren	Saatgutaufbereitung	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Ministère de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural 1, rue de la Congrégation, L- 1352 Luxembourg	

Sonstige Angaben	—
------------------	---

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	8.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.62392 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Italien	
Region	ITALIA	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	COVID-19 Compensation scheme to support travel agencies and tour operators	
Rechtsgrundlage	<p>Article 182, paragraph 1, of the law decree of 19 May 2020, no. 34, containing urgent measures in the field of health, support for work and the economy and social policies related to the epidemiological emergency COVID-19, converted, with amendments, into law no. 77 of 17 July 2020, and subsequently amended with:</p> <ul style="list-style-type: none"> — Article 77 of the law decree of 14 August 2020, n. 104, containing urgent measures to support and relaunch the economy, converted, with amendments, into law of 13 October 2020 no. 126; — Article 5, paragraph 2, of law decree no. 137 of 28 October 2020 on „Additional urgent measures in the field of health protection, support for workers and businesses, justice and safety in relation to the epidemiological emergency COVID-19“. 	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 625 (in Mio.) Jährliche Mittel: EUR 625 (in Mio.)	
Beihilfehöchstintensität	—	
Laufzeit	bis zum 31.12.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	DIREZIONE GENERALE TURISMO — Ministero per i beni e le attività culturali e per il turismo via marghera 2, 00187 ROMA	

Sonstige Angaben	—
------------------	---

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	5.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.62699 (2021/NN)	
Mitgliedstaat	Griechenland	
Region	ELLADA	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	COVID 19 — support to theatres and other cultural venues	
Rechtsgrundlage	Article 70 of Law 4745/2020 (GG A' 214); Draft Joint Ministerial Decision no 5774/203/6-2-2021 (GG B' 457) as amended	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 14 (in Mio.) Jährliche Mittel: EUR 14 (in Mio.)	
Beihilfemaximalintensität	—	
Laufzeit	bis zum 31.12.2021	
Wirtschaftssektoren	Kreative; künstlerische und unterhaltende Tätigkeiten, Erbringung von Dienstleistungen des Sports; der Unterhaltung und der Erholung	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Ministry of Labour and Social Affairs 29, Stadiou Street, 10110, ATHENS-GREECE	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	14.6.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.62880 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Italien	

Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Fourth prolongation of the Italian guarantee scheme for the securitisation of non-performing loans	
Rechtsgrundlage	Decree Law of 25 March 2019, no. 22, as converted in law with amendments by Law of 20 May 2019, no. 41; Ministerial Decree 3 August 2016, as amended by Ministerial Decree of 17 October 2019	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Bürgschaft	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 3 000 (in Mio.)	
Beihilfemaximalintensität	Die Maßnahme stellt keine Beihilfe dar	
Laufzeit	14.6.2021 — 14.6.2022	
Wirtschaftssektoren	ERBRINGUNG VON FINANZ- UND VERSICHERUNGSDIENSTLEISTUNGEN	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Ministry of Economy and Finance Via XX Settembre 97 00187 Roma, Italy	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	9.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63063 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Deutschland	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Staatliche Absicherung des neu zu errichtenden Reisesicherungsfonds in der Aufbauphase	
Rechtsgrundlage	Entwurf eines Gesetzes über die Insolvenzversicherung durch Reisesicherungsfonds und zur Änderung reiserechtlicher Vorschriften	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Bürgschaft	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 750 (in Mio.)	

Beihilfemaximalintensität	%
Laufzeit	bis zum 31.10.2027
Wirtschaftssektoren	Reisebüros und Reiseveranstalter
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Bundesministerium der Justiz und für Verbraucherschutz Mohrenstraße 37, 10117 Berlin
Sonstige Angaben	—

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	2.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63116 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Schweden	
Region	SVERIGE	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	COVID 19 Aid for cancelled or restricted events June-December 2021	
Rechtsgrundlage	Förordning om statligt stöd för vissa planerade evenemang som inte kunnat genomföras med anledning av begränsningar som beslutats för att hindra spridningen av sjukdomen covid-19	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: SEK 3 000 (in Mio.) Jährliche Mittel: SEK 3 000 (in Mio.)	
Beihilfemaximalintensität	—	
Laufzeit	bis zum 31.12.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Skatteverket 771 83 Ludvika, Sweden	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	15.7.2021
Nummer der Beihilfe	SA.63201 (2021/N)

Mitgliedstaat	Dänemark	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Second amendment to the umbrella schemes under TF 3.1 and 3.12	
Rechtsgrundlage	2021 National State Budget and Aktstykke 167	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	—	
Beihilfehchstintensität	—	
Laufzeit	bis zum 31.12.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Erhvervsstyrelsen Langelinie Alle 17, 2100 København Ø	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	22.6.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63257 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Niederlande	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	COVID-19: Fourth amendment of the direct grant scheme to support the fixed costs for enterprises affected by the COVID-19 outbreak (amendments to SA.57712, SA.59535, SA.60166, SA.62241)	
Rechtsgrundlage	Regeling subsidie vaste lasten financiering COVID-19	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	—	
Form der Beihilfe	—	

Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 3 500 (in Mio.) Jährliche Mittel: EUR 3 500 (in Mio.)
Beihilfemaximalintensität	%
Laufzeit	bis zum 31.12.2021
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	De Staatssecretaris van Economische Zaken en Klimaat Postbus 20401, 2500 EK Den Haag
Sonstige Angaben	—

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	16.6.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63261 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Italien	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Italy — COVID-19 — Patrimonio Rilancio	
Rechtsgrundlage	Article 17 of Decree — Law n. 73 as of 25 May 2021 concerning „Urgent measures related to the COVID-19 emergency, for enterprises, employment, young people, health and local services“	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Sonstiges	
Haushaltsmittel	—	
Beihilfemaximalintensität	—	
Laufzeit	30.6.2021 — 31.12.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	CASSA DEPOSITI E PRESTITI SPA	

Sonstige Angaben	—
------------------	---

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	22.6.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63307 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Lettland	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	State Aid SA.62916 (2021/N) — Latvia COVID-19: Regulations regarding aid to shopping centres affected by the COVID-19 crisis	
Rechtsgrundlage	Cabinet Regulation no. 229, of 8 April 2021, as amended on 27 May 2021.	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 20 (in Mio.)	
Beihilfehöchstintensität	%	
Laufzeit	bis zum 31.10.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Latvijas Investīciju un attīstības aģentūra Pērses iela 2, Rīga, LV-1442	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	22.6.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63308 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Lettland	
Region	—	—

Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Regulations Regarding aid to Sports Centres Affected by the COVID-19 Crisis	
Rechtsgrundlage	Cabinet Regulation no. 277, of 29 April 2021, as amended on 27 May 2021.	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 8 (in Mio.) Jährliche Mittel: EUR 8 (in Mio.)	
Beihilfemaximalintensität	%	
Laufzeit	bis zum 31.10.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Latvijas Investīciju un attīstības aģentūra Perses street 2, Riga, LV-1442	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	17.6.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63318 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Rumänien	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	SCHEMĂ DE AJUTOR DE STAT din 8 septembrie 2020 Sprijin pentru IMM-uri în vederea depășirii crizei economice generate de pandemia de COVID-19	
Rechtsgrundlage	ORDONANȚĂ DE URGENȚĂ nr. 130 din 31 iulie 2020 privind unele măsuri pentru acordarea de sprijin financiar din fonduri externe nerambursabile, aferente Programului operațional Competitivitate 2014-2020, în contextul crizei provocate de COVID-19, precum și alte măsuri în domeniul fondurilor europene	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	

Form der Beihilfe	Zuschuss/Zinszuschuss
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: RON 7 188 (in Mio.)
Beihilfemaximalintensität	—
Laufzeit	bis zum 31.12.2021
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Ministerul Investițiilor și Proiectelor Europene București Ploiești
Sonstige Angaben	—

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	1.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63389 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Dänemark	
Region	DANMARK	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Notification of prolongation and adjustment of State Aid SA.56685 as amended by SA.57209, SA.59667, SA.61056 and SA.62444– Compensation scheme for cancellation of events caused by COVID-19	
Rechtsgrundlage	Act no 207 of 8 April 2021	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Ausgleich für Schäden aufgrund von Naturkatastrophen oder sonstigen außergewöhnlichen Ereignissen	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: DKK 300 (in Mio.)	
Beihilfemaximalintensität	—	
Laufzeit	bis zum 30.9.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Erhvervsstyrelsen Dampfærgevej 22, 2100 København Ø	

Sonstige Angaben	—
------------------	---

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	9.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63497 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Bulgarien	
Region	Yugoiztochen, Severoiztochen, Severozapaden, Yuzhen Tsentralen	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Second Block notification of the Bulgarian approved measures under the Temporary Framework — Amendment of measures SA.57052, SA.59704, SA.57283, SA.57795, SA.60454, SA.56905, SA.58050, SA.58095, SA.56933	
Rechtsgrundlage	<p>(a) Decree No. 151 from 3 July 2020 laying down the terms and conditions for payment of wage subsidies for maintaining the employment of workers and employees after the period of the state of emergency declared by a Decision of the National Assembly of 13 March 2020 and the epidemic emergency declared by a Decision No. 325 and extended by a Decision No. 378 of the Council of Ministers of 2020 (SG No. 60 of 2020, amended and supplemented SG No. 89 of 2020, supplemented SG No. 110 of 2020, amended SG No. 2 of 2021, amended and supplemented SG No. 24 of 2021) (for scheme SA.56905);</p> <p>(b) Planned amendment to the Program for portfolio guarantee to support the liquidity of enterprises, hit by the emergency situation and the COVID-19 pandemic20 (for SA.56933);</p> <p>(c) Management of Resources from the European Structural and Investment Funds Act (Article 5), State Aid Act, Public Procurement Act as amended (for SA.57052);</p> <p>(d) Management of Resources from the European Structural and Investment Funds Act (SG No.101/22.12.2015, Article 26 (7)(1)) (for SA.57283, SA.57795, SA.59704 and SA.60454);</p> <p>(e) Measures and Actions during the State of Emergency Act (Article 26), announced by a Decision of the National Assembly of 13 March 2020 and for overcoming the consequences (Title supplemented, SG No. 44/2020, in force from 14.5.2020) (for SA.58050);</p> <p>(f) Draft decision of the Council of Ministers on the amendment of the concession agreement between the Ministry of Transport, Information Technology and Communications and Fraport Twin Star Airport Management AD (for SA.58095).</p>	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	

Form der Beihilfe	Zuschuss, Zinsgünstiges Darlehen
Haushaltsmittel	—
Beihilfemaximalintensität	—
Laufzeit	bis zum 31.12.2021
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Ministry of Finance „G.S.Rakovski“ 102 Street
Sonstige Angaben	—

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	13.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63550 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Rumänien	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Aid scheme on certain measures to provide financial support to tourism businesses, public food services and events organization whose activity has been affected in the context of the COVID 19 pandemic	
Rechtsgrundlage	Government Emergency Ordinance no. 224/2020 on certain measures to provide financial support to tourism businesses, public food services and events organisation whose activity has been affected in the context of the COVID-19 pandemic, with subsequent amendments and completions. The consolidation of the attached normative act is based on the publication in the Official Gazette, Part I no. 1330 from 31st of December, 2020 and includes the amendments brought by the following legislative acts: GEO no. 10/2021; Law no 159/2021 on the approval of GEO no. 10/2021	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: RON 2 500 (in Mio.) Jährliche Mittel: RON 2 500 (in Mio.)	
Beihilfemaximalintensität	—	
Laufzeit	bis zum 31.12.2021	

Wirtschaftssektoren	GASTGEWERBE/BEHERBERGUNG UND GASTRONOMIE, Reisebüros; Reiseveranstalter und Erbringung sonstiger Reservierungsdienstleistungen, Messe-; Ausstellungs- und Kongressveranstalter
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Ministry of Economy, Entrepreneurship and Tourism Calea Victoriei no. 152, district 1, Bucharest, postal code 010096
Sonstige Angaben	—

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	8.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63638 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Bulgarien	
Region	Bulgaria	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	„Помощ в подкрепа осигуряването на ликвидност на земеделските стопани, производители на маслодайна роза за преодоляване на последствията от негативното икономическо въздействие от COVID-19“	
Rechtsgrundlage	Закон за мерките и действията по време на извънредното положение, обявено с Решение на Народното събрание от 13.3.2020 г. и за преодоляване на последиците, в сила от 13.3.2020 г. (Обн. ДВ Обн. ДВ. бр. 28 от 24 Март 2020г., посл. изм. ДВ. бр. 36 от 1 Май 2021г.; Закон за подпомагане на земеделските производители	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Landwirtschaft, Forstwirtschaft, ländliche Gebiete, Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: BGN 3 (in Mio.) Jährliche Mittel: BGN 3 (in Mio.)	
Beihilfemaximalintensität	—	
Laufzeit	bis zum 31.12.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Държавен фонд „Земеделие“ гр. София, бул. „Цар Борис III“ 136	

Sonstige Angaben	—
------------------	---

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	13.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63692 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Österreich	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Verlängerung der COVID-19-Beihilfen des Landes Tirol	
Rechtsgrundlage	1. Förderungsrichtlinie Anschlussförderung zum „Coronavirus-Maßnahmenpaket für den Tourismus“ der ÖHT (engl. Scheme for follow-up support to „Corona Virus Measurement package“ of ÖHT) 2. Förderungsrichtlinie Anschlussförderung zur „aws-Garantierichtlinie für KMU“ der AWS (engl. Scheme for follow-up support to „aws guarantee directive“ of „Austria Wirtschaftsservice GmbH“ (AWS))	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	—	
Haushaltsmittel	—	
Beihilfehöchstintensität	—	
Laufzeit	bis zum 31.12.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Wirtschaftsförderung und Fördertransparenz Austria, 6020 Innsbruck, Heiligegeiststraße 7	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	15.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63701 (2021/N)	

Mitgliedstaat	Estland	
Region	Estonia	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	COVID-19: Support to event and conference organisers in the cultural sector	
Rechtsgrundlage	COVID-19 puhangust tingitud erakorralise kahjuhüvitise tagamine Eestis aset leidva kultuurisündmuse ja konverentsi korraldajale	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: EUR 2 (in Mio.)	
Beihilfehöchstintensität	—	
Laufzeit	bis zum 31.12.2021	
Wirtschaftssektoren	Kreative; künstlerische und unterhaltende Tätigkeiten, Bibliotheken; Archive; Museen; botanische und zoologische Gärten	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Ministry of Culture Suur-Karja 23, 15076 Tallinn	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	12.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63727 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Schweden	
Region	SVERIGE	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	COVID-19: Aid scheme for travel agencies and tour operators II (amendments of SA.59639)	
Rechtsgrundlage	Förordning (2021:000) om statligt lån för betalning av skulder för vissa avbeställda eller inställda paketresor till följd av spridningen av sjukdomen covid-19	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zinszuschuss	

Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: SEK 679 (in Mio.)
Beihilfemaximalintensität	—
Laufzeit	bis zum 31.12.2021
Wirtschaftssektoren	Reisebüros und Reiseveranstalter
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Kammarkollegiet Box 2218, 103 15 Stockholm, Sweden
Sonstige Angaben	—

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Datum der Annahme der Entscheidung	12.7.2021	
Nummer der Beihilfe	SA.63904 (2021/N)	
Mitgliedstaat	Dänemark	
Region	—	—
Titel (und/oder Name des Begünstigten)	Prolongation of State Aid SA.57930 as amended by SA.59055, SA.61044, SA.62132 — Temporary targeted compensation scheme for companies affected by COVID-19 related prohibitions (bans and cancelled events)	
Rechtsgrundlage	national budget no. 277 and executive order no. 1411	
Art der Beihilfe	Regelung	—
Ziel	Behebung einer beträchtlichen Störung im Wirtschaftsleben	
Form der Beihilfe	Zuschuss	
Haushaltsmittel	Haushaltsmittel insgesamt: DKK 350 (in Mio.) Jährliche Mittel: DKK 3 150 (in Mio.)	
Beihilfemaximalintensität	—	
Laufzeit	bis zum 30.9.2021	
Wirtschaftssektoren	Alle für Beihilfen in Frage kommende Wirtschaftszweige	
Name und Anschrift der Bewilligungsbehörde	Erhvervsstyrelsen Langelinie Alle 17, 2100 København Ø	
Sonstige Angaben	—	

Die rechtsverbindliche(n) Sprachfassung(en) der Entscheidung, aus der/denen alle vertraulichen Angaben gestrichen sind, finden Sie unter:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

ISSN 1977-088X (elektronische Ausgabe)
ISSN 1725-2407 (Papierausgabe)



Amt für Veröffentlichungen
der Europäischen Union
L-2985 Luxemburg
LUXEMBURG

DE